

THE CHINA MAIL.

signify, he declares to be treated like a cognate, the speaker is expected to be approached in a reverent and humble manner, and to mock the masquerade of cynicism and cynicism. Common conjunctures are not allowed to add similar adversities (*1974: 204-205, 207-208*).

The committee of the Dialectal Society has collected evidence with painstaking diligence on the subjects of suppletion and 'table turning', but from all we can hear, we fear that the members of the committee have been satisfied with collecting a vast number of silly stories at second-hand, and have not had the advantage of ever witnessing the performance of one single *fulcra* miracle in their presence—not only the alleged use of 'levitation'—*Pull Mail Gazette*.

THROWING THE WEDDING-SHOE.
The brother of a childless man was bound to marry his widow ; or, at least, he had the refusal of her; and she could not marry again until her late husband's brother had formally rejected her. The ceremony, by which this rejection was performed, took place in public; and is mentioned in Deut. xxv. 5-10. If the brother refused her, she was obliged to "loose his shoe from off his foot, and spit in his face," or, as some Hebrews translate it, "spit before his face." His giving up the shoe was a symbol that he abandoned all dominion over her and her spitting before him was a declaration of her freedom and of her right to marry again, an action of independence. The practice is still in vogue, as illustrated by the story of Ruth, whose nearness to Boaz refused to marry her and to redeem her inheritance. He was, therefore, publicly called upon to do so by Boaz, and he publicly refused. The Bible adds, "as it was the custom in Israel concerning changing of shoes, that a man plucked off his shoe and delivered it to Boaz as a: renunciation of Ruth, and of his right of marriage to her. These ceremonies were evidently not unknown to the Christians, for when the Emperor Valentinian proposed marriage to the daughter of Hagar, the Emperor, saying she would not take off her shoe from the son of a slave, Gregory of Tours

wedding of espousals, says, "The bridegroom having given a ring to the *fiancée*, represents her with a shoe." Michelet, in his "Life of Luther," says that the Reformer was at the wedding of Jean Luffe, and after supper he conducted the bride to bed. He then told the bridegroom that according to common custom, he ought to be master in his own house when his wife was not there; and for a symbol he took off the husband's shoe and put it upon the head of the bed: "ain qu'il prit ainal la domination et gouvernement." In some parts of the East it was an early custom to marry a slipper between newly-married couples: a custom which signifies the subjection to her husband. At Scotland, the bridegroom strikes the bride with his shoe as a sign of his authority and supremacy. It has long been a custom in England, and Scotland, and elsewhere to throw an old shoe over or at a bride and bridegroom upon their leaving the church or the parental home after their wedding. Sometimes it is thrown when they start for the church, and not occasionally the shoe is taken from the bride's left foot. The usual saying is that it is thrown for luck; but possibly it originally was meant to be a sign of the renunciation of dominion and authority over the bride by the father or grandfather. One author, however, suggests that the hurling of a shoe was first intended to be a sham assault on the groom carrying off the woman, and is a relic of the custom of opposition to the marriage of the bride.

who occupy by mere chance positions of

"MACBETH" IN RUSSIA.

At the time of our author's visit to the Imperial-Novgorod Macbeth occupied the principal place of the programme at the theatre. The audience were the Persian and Tartar, the company Russians, and the star actor Ira Aldridge, a distinguished Maryland mulatto tragedian. "On arriving (says Mr Taylor) we were ushered into two white-washed boxes, which had been reserved for our party." The manager, having been informed of the Envoy's presence in Irkutsk-Novgorod, had delayed the performance half an hour, but the audience bore this infatigable patience. The building was deep and narrow, with space for about eight hundred persons, and was filled from top to bottom. The first act was drawing to a close as we entered. King Duncan, with two or three shabby attendants, stood in the courtyard of the castle, — the latter represented by a handsome French cor on the left, with a bit of Tartar wall beyond — and made observations on the pleasant appearance of the Russian capital. He spoke to a Russian, of course. Lady Macbeth appeared in a silk dress of the latest fashion, and, in a walk dres of the latest fashion, she was accompanied by the amplest of crinolines. She was as possibly hideous, and nothing could be gentler than her face and voice. She received the royal party like a well-bred lady, and they all entered the French door together. There was no change of scene. With slow step and folded arms, Ira Aldridge entered and commenced the "soliloquy." If it were true, due to our knowledge of the actor, that he had a strong, strongly-built mulatto, of about fifty, with a fancy tuft, and light sketchings over his corrugated calves." His voice was deep and powerful; and it was very evident that Edward Kean, once his master, was also the model which he carefully followed in the part. There were the same deliberate, over-distinct enunciation, the prolonged pauses, and gradually-performed gestures, as I remember in Kean's manner. Except that the corps was a little more apparent, Mr. Aldridge's acting was really very fine. The Russians were enthusiastic to their applause, though very few of them, probably, understood the language of the part. The oriental auditors were perfectly impatient, and it was impossible to guess how they re-

"MACBETH" IN RUSSIA

At the time of our author's visit to Minsk-Novgorod "Macbeth" occupied the principal part of the programme at its theatre. The audience were the Persian and Tartar, the company Russians, and the actor star Mr Aldridge, a distinguished Maryland malleo tragedian. "On arriving (says Mr Taylor) we were ushered into two whitewashed boxes, which had been reserved for our party." The manager, having been informed of the Envoy's presence in Minsk-Novgorod, had delayed the performance all an hour; but the audience bore this patiently. The building was very deep, and narrow, with rows of seats for several hundred persons, and was filled from top to bottom. The first act was drawing to a close as we entered. King Duncan, with two or three abhorrable attendants, stood in the courtyard of the castle, the latter represented by a handsome French lord on the left, with a bit of Tartar wall beyond him, and made observations on the 'pleasant state' of Macbeth's mansion. He spoke in a Russian, of course. Lady Macbeth appeared, in a silk dress of the latest fashion, excepted by the amplest of crinolines. She was as possibly handsome, and nothing could be gentler than her face and voice. She observed the royal party like a well-bred lady, and they all entered the French door on the right, and the scene changed. The king, with slow step and folded arms, Tra Macbeth entered, and commenced a soliloquy. "If it be done," he: to our astonishment, in English! He was a dark, strongly-built malleo, of about fifty, with a fancy tuft, and light sketches over his countenance. His voice was deep and powerful; and it was very evident that Edward Kenn, once his master, was also the model which he carefully followed in the part. There were the same deliberate, over-graduated, gradually-performed gestures, as remembered, in imitations of Kest's manner, except that the copy was a little too apparent, and the acting was really very fine. The Russians were enthusiastic in their applause, though few of them, probably, understood the language of the play.

oriental auditors were perfectly impulsive, and it was impossible to guess how they regarded the performance. The second act never saw upon the stage. In the dangerous, I was, to my mind, quite equal to the most dramatic talent, but his complexion, comeliness suggested Othello, quite confounded me. The amiable Russian Lady Maebeth, I thought, might have been part of the seductive, all softness and gentleness, and I was lifted her languishing eyes, and murmured in the tenderest accents, 'I am purposed to give me the dagger!' At least, I took it for granted that these were her words, for Maebeth had just said, 'Look not again I dare not.' Afterwards, six or seven trouper, and high boots, in the dress of Maebeth and Malcolm in the dress of the Wandering Jew. The dialogue was couched in a language, which Russian proceeded smoothly enough to the effect was like nothing which our stage can produce. Nevertheless, the audience was delighted, and when the curtain fell there were vociferous cries of 'Aïe!'

A LOCAL paper states that the following inscription on a piece of paper was attached to dead fox found in a lane at Buhbury recently:—"Gentlemen and sportsmen, our doom is sealed if the farmers' claims be not paid for the fowls and lambs we have eaten. I am not the first who has said 'the forests with my life.' Mind, brother Reynard, visit your life, that you don't get poisoned, and the farmers' claims are not paid.—To the Master of the Cheshire Hunt."

Europe. The total quantity manufactured he estimates at the prodigious figure of five

thousand millions of lires; more than enough, as he perhaps sometimes maliciously asserts, to feed the whole Prussian army.—The average number of lires computed per inhabitant in 1863 was, in Bavaria, 134; England, 118; Belgium, 80; Austria, 72; France, 20; Prussia, 19; Spain, 2; Russia and Italy, 1. Referring to the large quantities drunk in his native country, the author candidly avows that he is personally responsible for six lires a day, or 2190 lires per annum.

PROSE KNAVELS.—In an American book, recently published, the following instance is given of the dialect spoken by the native Chinese in their intercourse with foreigners. "I saw," says the author, "a transaction of an Englishman, of the address familiar to most schoolboys, 'My name is (Norval); on the Granpian hills my father feeds his flock, &c., a few sentences of the beginning of which may be given by way of illustration, as follows:—'My name (Norval). Top side Koh-lam-mun hill, my father clownd his sheep.' Hardly a word of the most sentences, 'A frogal awain, whose constant care is to increase his stock, whose any equivalent in this poverty-stricken tongue, to a free translation is made: 'My dealer very small heartse—too much made at price dollar.'"

HONGKONG MARKET PRICES.
Saturday, Oct. 23rd, 1869.
At 1250 Cash per Dollar Mexican.
* THESE MUST BE CONSIDERED EXTREME RATES.
P. M. Right. To us
Butcher Meat.

Fresh Water Fish,	100	30
Salpe Fish,	90	30
Salmon, Pickled,	250	220
Vegetables.		
Potatoes, Macao,	catty	35
" Japan,	"	35
" Californian,	"	84
" Sweet,	"	10
" New	"	11
Yams,	"	28
Cocoas,	"	15
Turnip, Salt,	"	25
Carrots, Salt,	"	50
" Fresh,	each	10
Spinage,	catty	24
Indian Corn,	each	20
Young Bamboo shoots,	catty	85
Cabbage, Large Macao, each	"	10
Cabbage, White-Canton, catty	"	18
Common,	"	18
French,	"	18
Lettuce,	catty	75
Colery,	"	130
Parsley Chinese,	"	160
" English,	bundle	150
Beans, broad,	"	70
" Long,	catty	70
" French,	"	220
" Stringed,	"	50
Green Peas, in the Shell,	"	75
Tomatoes,	"	75
Asparagus,	"	35
Chilies, Dried,	"	160
" Green,	"	35
Garlic,	"	60
Ginger,	"	15
Curry Stuff,	"	75
Pumpkins,	"	200
Large Onions, Bombay,	"	20
Green Onions,	bundle	20
Shallots,	catty	25
Turnips,	"	24
Cucumbers,	"	20
Beet,	each	60

Cauliflower, -	each	—	—
Egg Plant, -	catty	24	20
Water Cress, -	bunch	20	15
Mushroom, Dried, -	catty	765	700

Ukras, English Training 30 28

English Turnips,	..	"	—	—
Radishes,	..	catty	80	25
Green Sprouts,	..	"	35	5

...	Cash.	Cash.
-----	-------	-------

		Cash.	Cash.
Beef Steak, - - -	catty	190	185
" Rokit, - - -	"	190	185
" Soup, - - -	"	150	140
Wullocks' Brains, - - per set		180	120
" Tongue, - - -	"	285	265
" Heart, - - -	"	240	200
" Tail, - - -	each	125	120
" Feet, - - -	"	60	58
" Tripe (undressed), cty 60		50	50
" Liver, - - -	"	70	60
Dark Leg, - - -	"	170	160
" Chop, - - -	"	170	160
" Fat for Lard, - - -	"	100	95
" Eggs Fry, - - -	"	135	130
" Chidlings, - - -	"	70	55
" Fobb, - - -	"	120	100
" Head, - - -	"	120	100
" Liver, - - -	"	120	100
"utton Leg, - - - lb.		400	360
" Chop, - - -	"	400	360
" Shoulder, - - -	"	300	280
" Liver, - - -	"	190	180
ucking Figs, - - - catty		160	140
"eeps' Head and Feet, set		500	490
"eeps' Head and Feet, - -	"	470	400
"oon, English, - - - lb.		490	500
" Fufchau, - - -	"	290	265

ama, Chinese,	230	220
American	410	380

ama, Chinese, -	280	220
" American, -	410	380
" English, -	410	380
duneys, Bullocks' each	60	50
" Pigs, -	70	60
" Sheep, -	80	60
" Sheep's Heart, -	50	48
" g's Heart, -	48	44
ork Sausages, - catty	280	240
" Meat, -	300	220
" Head and Feet, set,	840	830
Poultry.		
eseese, - - - catty	160	150
hicks, - - - "	160	150
bal, - - - each	450	400
urkeys, - - - catty	840	720
eseasants, Cook, each	2000	1900
" Hen, - - - "	1400	1300
gsons, - - - "	200	190
hall, - - - "	160	145
wls, - - - catty	200	180
en Eggs, - - - "	330	200
en Eggs, - - - "	130	120
uck Eggs, - - - "	130	120
ll Eggs, - - - "	144	140
ried Ducks, - each	300	250
ripe, - - - "	180	170
rridges, - - - "	420	400

bbits,	-	-	950	900
--------	---	---	-----	-----

White,	"	850	900
Wild Geese,	"	—	—
Wild Ducks,	"	—	—
and Hill Birds,	"	—	—
Woodcock,	"	—	—
Warblers,	"	—	—
per doz.	"	—	—
Wild Birds,	"	320	300
and Pigeons,	"	130	120
Fish.			
Veal Fish,	"	130	120
Plaice,	"	180	160
Oysters,	"	160	150
Crabs,	"	140	120
Trumps,	"	140	120
Shrimps,	"	160	140
Rawns,	"	170	150
Robsters,	"	100	90
Cod,	"	140	120
Small Turtles,	"	320	300
Large Turtles,	"	—	—
Large Fresh Fish,	"	120	100
Small,	"	90	70
Caracel Small,	"	—	—
Angor Eels, Small,	"	75	70
Blt Fish,	"	120	100
Small Fish,	"	85	80
Fresh Soles,	"	150	140
Antion Salmon,	"	130	120
Cod Fish,	"	140	120
Dark Fish,	"	80	70
Salate,	"	70	60
Arrot,	"	—	—
Arrot,	"	—	—
Arrot Fish,	"	160	140
Salake,	"	100	80

No. 1990.—C

Intima

Genuine Eau
Establish.

JOHN A
FAR

City of Milan (Zur Stadt
129 (Hochst

COLOGNE,

Parveyor to the Imper
the Royal Court of Prussia
lands, Belgium, &c.
First Medal, Internation
First Prizes in Paris, 1
Statist

My Ge
ROUBLE DISTILLER
DE COLO

The most Aromatic and
be preser of all the b
Drugs in England or by
Cologne, Prussia.
25/6 1/6

JOHN MOI

Preserved Provision
and Export
ABERD

Parveyors by special appo
Duke of Ed
Supply, of the
Soups, Fish, Meats, Game,
Tongues, Cheese, Bologna
Potted, Meats and V
Jellies, and Orange Marz
sauces, Tart Fruits, Jellie
Oils, Vinegars, Bak
J. M. & S. are the Sol
DUKE OF EDIN

which is the success of the
its warming and stimulate
flavour is un-
23 May 69 lw

REAL AN



Iron & Brass
For all Parts of

BED ROOM
Entirely free from Venetian

HORSEHAIR & SPRING
and every description of
and the Col

ILLUSTRATED C
of the above goods sent free b
the world to which the

HEAL &
196, 197, and 198, Tottenham
London, E. 7

26dec 8 1w 5

FLUID MAC

The best remedy
ACIDITY OF THE STOMACH
HEARTBURN, GASTRITIS
INDIGESTION

And the best mild Aperient
 tions, especially adapted for
 Infants, and for regular use in

DINNEFORD
Chemists, London, and
Storekeepers througho
N.B.—Ask for DINNEFOR

Agents—Messrs Watson,
Llewellyn & Co., Shanghai.
26dec8 lw

BY ROYAL
JOSEPH GU

CELEBRATE
STEEL

SOLD BY ALL DEALERS THROU
lw
For the above well-known

Brands of
Galvanised Iron,
JONES'S

STAFFORDSHIRE, EMER,
CATTLEOPARDS,
and
PALM TREES

apply to the
WOLVERHAMPTON
CORRUGATED IRON
COMPANY.

CHURCH LANE, WOLVERHAMPTON, ENGLAND.

1500000 11 26
BRIGHT CHA
IRON WI

"Star-Brand"
to be had only of
HEINTZMANN & RO

28, Abchurch La
London,

Intimations.

Genuine Eau de Cologne.
Established 1868.

JOHN ANTHONY FARINA,

City of Milan (Zur Stadt Mailand) Highways,
129 (Hochstrasse 129),
COLOGNE, PRUSSIA.
Perfumer to the Imperial Court of Prussia, and
the Royal Court of Prussia, Bavaria, the
Austrian, Italian, and other Courts.
First Medal, International Exhibition, 1892, and
First Prize in Paris, Düsseldorf, Vienna,
Breslau, and other cities.

My Genuine
DOUBLEDISTILLED IMPERIAL EAU
DE COLOGNE.
The most aromatic and refreshing Perfume
in existence, and the principal Perfume
in England or by applying direct to the
Cologne, Prussia.
25may99 1w 26t 22Nov99

JOHN MOIR & SON
Preserved Provision Manufacturers,
and Export Olives.

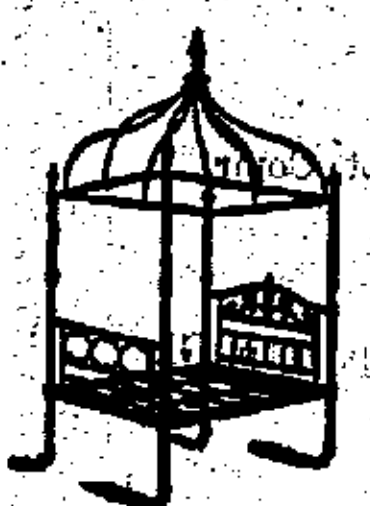
ABERDEEN,
Purveyors by special appointment to H.R.H. the
Duke of Edinburgh.

Supply of the "House Quality."
Sops, Fish, Meats, Game, Baiters, Bacon, Ham,
Tongues, Cheese, Bolognes and Oxford Sausages,
Pickled Meats and Fish, Pates, Cardines, Jellies,
Jellies, and Orange Marmalade. Also Pickled
Cucumbers, Tart Fruits, Jellies, Mushroom Ketchup,
Oils, Vinegars, Baking Powder, &c.
J.M. & S. are the Sole Proprietors of the

DUKE OF EDINBURGH SAUCE,
which is the success of the season at the table, for
its warming and stimulating qualities; and for
its favour is unrivalled.

22May99 1w 26t 22Nov99

HEAL AND SON'S.



Iron & Brass Bedsteads,
For All Parts of the World.

SOLID MANHOOD

BED ROOM FURNITURE,
Entirely free from Venere, very suitable for
extreme climates.

HORSEHAIR & SPRING MATTRESSES,
and every description of Bedding for India,
and the Colonies.

ILLUSTRATED CATALOGUE
of the above goods sent free by post to every part
of the world to which there is Book Post.

HEAL & SON.
198, 197, and 198, Tottenham Court Road,
London, W.

* Remittances and Orders must be made payable
in London.
26Dec98 1w 52t 26Dec99

Dinnerford's
FLUID MAGNESIA.

The best remedy for
ACIDITY OF THE STOMACH, HEADACHE,
HEARTBURN, GOUT, AND
INDIGESTION.

And the best mild Aperient for delicate constitutions,
especially adapted for Ladies, Children, and
Infants, and for regular use in Warm Climates.

DINNERFORD & CO.
Chemists, London, and of Druggists and
Storekeepers throughout the world.

N.B.—Ask for DINNERFORD'S MAGNESIA.
Agents—Messrs Watson, Cleave & Co. and J.
Lindsay & Co., Shanghai.
26Dec98 1w 52t 26Dec99

BY ROYAL COMMAND.
JOSEPH GILLOTT'S
CELEBRATED
STEEL PENS.

SOLD BY ALL DEALERS THROUGHOUT THE WORLD.
1w 31Dec99

For the above well-known
Brands of

Galvanised Iron,
JONES'S
STAPLEGOODS, EMERALD,
CAMELBOARDS,
and
WOLVERHAMPTON
CORRUGATED IRON
COMPANY'S
Works.

CHURCH LANE, WOLVERHAMPTON,
ENGLAND.
18Dec98 1w 31Dec99

BRIGHT CHARCOAL
IRON WIRE,
"Star Brand,"
to be had only of

HEINTZMANN & ROCHUSSEN,
23, Abchurch Lane,
London.

18Dec98 1w 31Dec99

18Dec98 1w 31Dec99

18Dec98 1w 31Dec99

18Dec98 1w 31Dec99

18Dec98 1w 31Dec99

Intimations.

LEA AND PERKINS'
Worcestershire Sauce,
THE ONLY GOOD SAUCE.

CAUTION AGAINST FRAUD.
This is the only Worcestershire Sauce
which has been awarded a First Prize
at the International Exhibition, 1892,
and a First Prize at the Paris
Exhibition, 1889.

Ask for LEA & PERKINS' SAUCE, and see
Name on Wrapper, Label, Bottle, and Stopper.
Wholesale and for Export, by the Proprietors,
Messrs. Lea & Perkins, Ltd., 11, Abchurch Lane,
London, E.C. 4, and by Grocers and Olivesmen
everywhere.

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

23Jan99 1w 52t 23Jan99

Intimations.

RIMMEL'S
CHOICE
PERFUMERY.

ROSEY CLUB, FRAGRANCE, and other
Perfumes of exquisite fragrance.
RIMMEL'S LAVENDER WATER, distilled
from the finest flowers.

RIMMEL'S TOILET VINEGAR of worldwide
celebrity for its useful and antiseptic properties.
RIMMEL'S EXTRACT OF LIME JUICE and
GLYCERINE, the best preparation for the Hair.
**RIMMEL'S Glycerine, Honey, Wind-
Sob, and other TOILET SOAPS.**
RIMMEL'S ROSE WATER CRACKERS, and
COSMETIC CRACKERS, very amusing for Balls
and Parties.

PERFUMED ILLUMINATED DINNER
CARDS, ALMANACKS, and VALENTINES.
EUGENE RIMMEL, Perfumier to H.R.H. the
Prince of Wales.
35, Strand, 122, Regent Street, and 24, Court
St., London, and 17, Boulevard des Capucines, Paris.
Sole by all Perfumery Vendors.

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

Intimations.

ELLWOOD'S
CORD & FELT HELMETS

are Manufactured
WITHOUT INDIA-RUBBER,
and are perfectly free from the objectionable and
dangerous qualities of all articles of clothing
made of this material when used
in tropical climates.

THE BORK HELMETS WITHOUT INDIA-RUBBER
are Manufactured solely by
J. ELLWOOD & SONS,
at their Works,
24, Great Charlotte Street, London, S.E.

Merchants and Shippers can be supplied either at
the Works as above or at J. ELLWOOD &
Sons' Retail Rooms,
98, Gracechurch Street, London, E.C.

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

24Apr99 1w 52t 24Apr99

Intimations.

DAKE'S SILVERSMITH'S SOAP

(NON-MERCURIAL)
For Cleaning and Polishing Silver, Electro-Plate
Plate Glass, Marble, &c. Tablets 6d. each.

DAKE'S WELLINGTON KNIFE POLISH
Prepared expressly for the latest Knife Cleaning
Machines, India Rubber and Buff Leather Knife
Boards. Knives constantly cleaned with it have a
brilliant polish equal to new cutlery. Sold in
Packets, 3d. each; and Tins 6d., 1s., 2s., 3s., and
4s. each.

DAKE'S INDIA RUBBER KNIFE BOARDS
Prevent injury to a cutting and injury to the knife.
Price for 1s. 6d. each. Dake's Wellington Knife
Polish should be used with the boards.
Sold everywhere by Grocers, Ironmongers, Brush
makers, Oilmen, Chemists, &c.

Wholesale by
JOHN DAKES & SONS,
MANUFACTURERS OF
EMERY CLOTH, BLACK LEAD,
CABINET GLASS PAPER, &c.
172, BLACKFRIARS ROAD, LONDON, ENGLAND.
11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

11May99 1w 52t 11May99

Intimations.

**THE "TREATY PORTS OF CHINA
& JAPAN" AND "NOTES AND
QUERIES ON CHINA AND JAPAN."**

EXTRACTS FROM REVIEWS.
(From the "Strait Times," July 27, 1898.)
Some time ago we had occasion to remark
upon the progress that Literature as repre-
sented by the Press had made and was
making in the East, and our attention has
again been called to the subject by the re-
ceipt of a Hongkong publication which
deserves some notice and which we have
much pleasure in introducing to the know-
ledge of our readers. We allude to *Notes
and Queries on China and Japan*, published
monthly by Mr. Saint, the proprietor of the
China Mail newspaper. This publication
is well printed on good paper, and in size
and shape is very like its well-known name-
sake or prototype at home, and is equally a
mine containing very curious and useful
information regarding the language, litera-
ture, history, manners, and customs of the
Chinese and in a less degree of the Japanese.
It is a good deal for the extent and
stability of the footing of Europeans in
China, that such a publication as this
should be established and conducted with
apparently successful vigour.

The publication is altogether a very in-
teresting one, and wishing it every success,
we commend it to the attention and support
of our readers.

(From the "Friend of India," June 4, 1898.)
We acknowledge with thanks the receipt
of the numbers for the current year of
"Notes and Queries," a most deserving
Anglo-Chinese monthly, edited by Mr. N.
B. Denny, whose "Treaty Ports of China
and Japan" are so well known. From the
names attached to the "Notes" we can see
that the contributors include some of the
best Chinese scholars in the East. Its in-
terest is not confined to China, and it will
be of valuable assistance to all scholars who
have directed their attention towards the
subject of Buddhism and its literature, and
generally to all who are interested in ori-
ental antiquities. It deserves to be better
known in India.

SHIPPING IN HARBOUR

HONGKONG

Consignees of Vessels will greatly oblige by forwarding corrections of errors in the following list.

Exclusive of Arrivals, Departures and Clearances reported to-day.

C. on Pedder's Wharf.—W.O., from Pedder's Wharf to Gibb's Wharf.—W., Westward of Gibb's Wharf.—E.C., on Pedder's Wharf to the Military Hospital.—E., Eastward of the Hospital.—K., on Kowloon side.

Vessel's Name and Where Anchored.	Captain.	Flag and Reg.	Tons.	Date of Arrival.	Consignee or Agents.	Destination.	Intended Despatch.
STEAMERS							
Otago	E. Stewart	N. Ger. str.	617	October 11	Deutjeen et von Bergen		
Salento	W. O'Brien	N. Ger. str.	1491	October 21	P. & O. S. N. Co.		
Ta-pang-nyo	W. O'Brien	N. Ger. str.	617	October 22	John Burd & Co.		
Tigre	W. O'Brien	N. Ger. str.	1700	October 14	Messageries Imperiales		
Titania	W. O'Brien	N. Ger. str.	805	January 21	Messageries Imperiales		
United Service	E. Tough	Brit. str.	650	Sept.	Augustine Heard & Co.		
Venus	W. Crowell	Brit. str.	1000	October 19	Augustine Heard & Co.		
Vine	W. O'Brien	Brit. str.	441	October 12	Gilman & Co.	Shanghai Singapore	To-day 4 p.m.
SAILING VESSELS							
Annie Richmond	K. Gibb	Brit. bk.	694	Sept.	18 Birley & Co.	Yokohama	
August	W. Halmquist	Siam. bk.	412	Sept.	6 Chinese		
Aunt Lizzie	W. Proctor	Brit. bk.	636	October 7	Borneo Company		
Benefactor	W. O'Brien	Amer. bk.	524	July 12	Smith, Archer & Co.		
Blue Jacket	W. O'Brien	Brit. bk.	260	October 21	Captain		
Canton	W. O'Brien	N. Ger. bk.	234	October 8	Siemssen & Co.		
Catharine	W. O'Brien	N. Ger. bk.	374	Sept.	19 Chinese	Bangkok	To-day
Chariot of Fame	K. Gibb	N. Ger. bk.	389	Sept.	26 E. Schellhaus & Co.	Yokohama	
Charles C. Leary	K. Gibb	Amer. bk.	1639	Sept.	26 Gibb, Livingston & Co.	Batavia	
China Chin	W. O'Brien	Brit. bk.	341	October 12	Augustine Heard & Co.	Bangkok	To-day
Coldingham	W. O'Brien	Brit. bk.	1073	Sept.	24 Gilman & Co.	Singapore	Early
Concor	W. O'Brien	N. Ger. bk.	378	October 4	Bourjau, Hubener & Co.		
Constantia	W. O'Brien	Span. bk.	184	January 30	Remedios & Co.		
Conter	W. O'Brien	Siam. bk.	386	October 18	Chinese		
Corcor	E. Bangs	Amer. bk.	584	Sept.	28 Wm. Pustan & Co.		
Countess Russell	W. O'Brien	Brit. bk.	994	Sept.	27 Holliday, Wigg & Co.	Yokohama	
Crofton	W. O'Brien	Brit. bk.	370	October 4	Carlowitz & Co.		
Crozier	W. O'Brien	Siam. bk.	405	Sept.	28 Chinese		
Cymbeline	E. Faye	Brit. bk.	390	October 6	Gibb, Livingston & Co.		
Daylight	E. Pearce	Brit. bk.	629	October 11	Gilman & Co.		
Delia	W. O'Brien	Span. bk.	385	Sept.	2 Remedios & Co.		
Dines	W. O'Brien	Feh. bk.	666	October 13	Landstein & Co.		
Don Pedro II.	W. O'Brien	Brit. bk.	244	October 4	P. A. Metta		
Donna Maria Pia	K. Gibb	Port. bk.	671	Sept.	17 Landstein & Co.		
Dr. Fehrmann	W. O'Brien	N. Ger. bk.	712	October 22	Olyphant & Co.	New York	Immediate
Edward Marquard	W. O'Brien	Siam. bk.	300	Sept.	26 Chinese		
Emerald	W. O'Brien	Brit. bk.	608	October 8	Bourjau, Hubener & Co.	Bangkok	
Emperor	K. Gibb	Brit. bk.	370	Sept.	26 Arnold, Karberg & Co.	Bangkok	
Emancipation	K. Gibb	Span. bk.	438	August 7	Remedios & Co.	Manila	
Eugenio	W. O'Brien	Aust. bk.	587	August 31	Gibb, Livingston & Co.	Yokohama	
Evening Star	W. O'Brien	Brit. bk.	900	Sept.	25 Haasabhy Goolam Hossain	Singapore & B'bay	
Fanny	E. Borge	Brit. bk.	398	October 10	Jardine, Matheson & Co.		
Frederic	W. O'Brien	Belg. bk.	803	January 6	Borneo Company		
Garibaldi	W. O'Brien	Amer. bk.	670	August 22	Arnold, Karberg & Co.	Cape St. James	
Gateshead	W. O'Brien	Brit. bk.	505	October 7	A. G. Hogg & Co.		
Glenara	W. O'Brien	Brit. bk.	764	Sept.	17 Sourjeshoy Vissam	Bombay	Immediate
Good Hope	E. Moore	Amer. bk.	1177	Sept.	1 Olyphant & Co.	New York	Early
Gravina	W. O'Brien	Span. bk.	240	Sept.	25 Remedios & Co.		
Haze	W. O'Brien	Amer. bk.	862	October 16	Russell & Co.		
Herscov Ernst	W. O'Brien	N. Ger. bk.	288	October 20	Melchers & Co.		
Hirondelle	W. O'Brien	Brit. bk.	724	Sept.	25 Carlowitz & Co.		
Hongkong	K. Gibb	N. Ger. bk.	350	October 6	Wm. Pustan & Co.		
Honolulu	W. O'Brien	Siam. bk.	636	October 13	Chinese		
Ino	W. O'Brien	N. Ger. bk.	275	October 9	Melchers & Co.	Bangkok	
Jowess	W. O'Brien	N. Ger. bk.	342	October 10	Siemssen & Co.	Nagasaki	
John and Pauline	W. O'Brien	Brit. bk.	299	Sept.	28 Russell & Co.	San Francisco	Immediate
Kate	K. Gibb	N. Ger. bk.	621	Sept.	7 Wm. Pustan & Co.	Saigon	
Kelso	E. Vowell	Brit. bk.	636	October 15	Jardine, Matheson & Co.		
Lady Bowen	W. O'Brien	Brit. bk.	892	October 11	Russell & Co.	San Francisco	Early
Loreley	K. Gibb	N. Ger. bk.	302	Sept.	26 Bourjau, Hubener & Co.	Saigon	
Madura	W. O'Brien	N. Ger. bk.	250	October 17	Siemssen & Co.		
Magdalena	W. O'Brien	N. Ger. bk.	480	October 16	Siemssen & Co.		
Marchioness of Derry	W. O'Brien	Brit. bk.	706	October 7	Wm. Pustan & Co.		
Marie Gabrielle	W. O'Brien	Feh. bk.	314	October 16	E. Schellhaus & Co.		
Minerva	W. O'Brien	N. Ger. bk.	545	October 18	Bourjau, Hubener & Co.		
Mirage	W. O'Brien	Span. bk.	273	August 17	Remedios & Co.		
Musio	W. O'Brien	Brit. bk.	718	August 22	Kwok Acheong		
Mysore	W. O'Brien	Brit. bk.	444	October 10	Olyphant & Co.		
Neva	W. O'Brien	Russ. bk.	1037	October 19	Landstein & Co.		
Nile	W. O'Brien	Brit. bk.	284	October 10	Thomas Howard		
Peria	W. O'Brien	Amer. bk.	1156	Sept.	2 Augustine Heard & Co.		
Peruvian	W. O'Brien	Brit. bk.	380	October 9	Gilman & Co.		
Petchelee	W. O'Brien	N. Ger. bk.	550	October 9	Wm. Pustan & Co.	Yokohama	
Peter Rohland	K. Gibb	Brit. bk.	491	October 7	Carlowitz & Co.	Singapore	
Potunia	W. O'Brien	Brit. bk.	310	Sept.	25 Douglas Lapraik & Co.		
Pilot Fish	W. O'Brien	Siam. bk.	604	June 14	Chinese		
Prosperity	W. O'Brien	Dan. bk.	386	October 17	John Burd & Co.		
Psyche	K. Gibb	Siam. bk.	429	October 11	Chinese		
Rapid	W. O'Brien	Brit. bk.	440	October 17	Bourjau, Hubener & Co.		
Renown	W. O'Brien	Siam. bk.	818	October 17	Chinese		
Resolution	W. O'Brien	Brit. bk.	507	October 6	Turner & Co.		
River Eden	W. O'Brien	Span. bk.	187	October 17	Remedios & Co.		
Rodrigo	W. O'Brien	Brit. bk.	474	October 16	Gibb, Livingston & Co.		
Royal Diadem	W. O'Brien	Span. bk.	405	October 6	Messageries Imperiales		
San Fernando	W. O'Brien	Span. bk.	270	August 30	Remedios & Co.		
Shirley	W. O'Brien	Amer. bk.	1049	Sept.	27 Russell & Co.		
Shooting Star	W. O'Brien	Siam. bk.	595	October 17	Chinese		
Shun Lee	E. Milbank	Brit. bk.	674	October 10	John Burd & Co.		
Siamese Crown	W. O'Brien	Siam. bk.	665	Sept.	14 Chinese		
Sirene	E. Claessen	N. Ger. bk.	350	October 13	Bourjau, Hubener & Co.		
Star of the North	W. O'Brien	Brit. bk.	662	October 16	Bourjau, Hubener & Co.		
St. George	W. O'Brien	Siam. bk.	319	October 11	Chinese		
St. Magnus	W. O'Brien	Siam. bk.	289	October 4	Olyphant & Co.		
Success	W. O'Brien	Siam. bk.	383	July 23	Chinese		
Sumatra	E. Mullin	Amer. bk.	1000	July 6	Augustine Heard & Co.	San Francisco	Early
Sultan	W. O'Brien	Brit. bk.	520	August 30	Thomas Howard		
Tabor	K. Gibb	Amer. bk.	1389	October 14	Captain		
Tafelberg	W. O'Brien	Feh. bk.	399	October 4	Russell & Co.		
Telegraph	W. O'Brien	Siam. bk.	302	Sept.	8 Chinese		
Terrace	E. Bollo	Ital. bk.	1094	July 26	Jardine, Matheson & Co.	Saigon	
Tollens	K. Gibb	Dut. bk.	731	Sept.	26 Bourjau, Hubener & Co.		
Uncovah	W. O'Brien	Salv. bk.	898	July 18	Jardine, Matheson & Co.		
Villa de Rivadavia	W. O'Brien	Span. bk.	261	October 18	Remedios & Co.		
Whirlwind	W. O'Brien	Brit. bk.	868	Sept.	25 Rozario & Co.	Molbne & S'ney	Early
Wm. Stewart	E. Cook	Brit. bk.	638	Sept.	23 Haasabhy Goolam Hossain	Singapore & B'bay	

WHAMPOA.

Vessel's Name.	Captain.	Flag & Reg.	Tons.	Date of Arrival.	Consignee or Agents.	Destination.	Intended Despatch.
Aden	Hookin	Brit. str.	812	October 23	P. & O. S. N. Co.	Shanghai	
Aggie M.	Myers	Brit. str.	782	October 23	Jardine, Matheson & Co.	New York	
Albion	Dunn	Brit. str.	462	October 21	Wm. Pustan & Co.		
Aracan	Spencer	Amer. str.	1087	October 17	Olyphant & Co.		
Cataluna	Esojadillo	Span. str.	737	Sept.	16 Landstein & Co.		
China	Winter	N. Ger. str.	948	October 14	Siemssen & Co.		
Colima	Burkfeldt	N. Ger. bk.	225	October 12	Wm. Pustan & Co.		
Douglas	Toppin	N. Ger. bk.	615	October 5	Douglas Lapraik & Co.		
Hormine	Planbeck	N. Ger. bk.	270	October 13	Bourjau, Hubener & Co.		
Juno	Iversen	N. Ger. bk.	269	October 19	Arnold, Karberg & Co.		
Kedar	Cowie	Brit. bk.	592	October 22	Douglas Lapraik & Co.		
Manila	Roldan	Span. str.	510	Sept.	26 Landstein & Co.		
Mystic Belle	Burnham	Amer. str.	754	October 14	Russell & Co.		
Narvaez	Serra	Span. str.	700	October 10	Spanish Consul		
Ocean Bride	Thelland	Brit. bk.	333	Sept.	8 Chinese		
Oliver Cromwell	Hawood	Brit. bk.	1112	October 11	Augustine Heard & Co.	New York	Early
Pak Wan	Shiell	Brit. str.	795	October 1	Gibb, Livingston & Co.	London	Immediate
Phoebe	Phoebe	Feh. str.	780	August 12	Messageries Imperiales		

VESSELS ON THE BERTH.

Destination.	Vessel's Name.	Flag & Reg.	Consignee.
CHINA & JAPAN PORTS—			
SHANGHAI	Albion	Brit. str.	Wm. Pustan & Co.
NINGPO	Hormine	N. Ger. bk.	Bourjau, Hubener & Co.
NAGASAKI	Ino	N. Ger. bk.	Siemssen & Co.
YOKOHAMA	Eugenio	Aust. bk.	Gibb, Livingston & Co.
Do.	A. Richmond	Brit. bk.	Birley & Co.
Do.	Catherina	N. Ger. bk.	E. Schellhaus & Co.
Do.	Crofton	Brit. bk.	Carlowitz & Co.
Do.	Peter Rohland	N. Ger. bk.	Wm. Pustan & Co.
Do.	Potunia	Brit. bk.	Carlowitz & Co.
OTHER PORTS—			
LONDON	Pak Wan	Brit. str.	Gibb, Livingston & Co.
NEW YORK	Dr. Peterman	N. Ger. bk.	Olyphant & Co.
Do.	Aracan	Amer. str.	Olyphant & Co.
Do.	Good Hope	Amer. str.	Olyphant & Co.
Do.	O. Cromwell	Brit. str.	Augustine Heard & Co.
SAN FRANCISCO	Jewess	Brit. str.	Russell & Co.
Do.	Sumatra	Amer. str.	Augustine Heard & Co.
Do.	Lady Bowen	Brit. str.	Russell & Co.
MELBOURNE & SYDNEY	Whirlwind	Brit. str.	Rozario & Co.
SINGAPORE	Coldingham	Brit. str.	Gilman & Co.
Do.	Pilot Fish	Brit. str.	Douglas Lapraik & Co.
SINGAPORE & BOMBAY	Evening Star	Brit. str.	H. G. Hossain & Co.
Do.	Do.	Wm. Steward	Do.
BOMBAY	Glenara	Brit. str.	Sourjeshoy Vissam
SAIGON	Kate	N. Ger. bk.	Wm. Pustan & Co.
BATAVIA	C. of Fame	Brit. str.	Gibb, Livingston & Co.
MANILA	Emancipation	Span. bk.	Remedios & Co.

*At Whampoa.

†At Canton.

MEN-OF-WAR IN HONGKONG HARBOUR.

Name.	Flag.	Reg.	Tons.	Com.	Commander.
Avon	British	gun boat	467	4	G. D. Fitzroy
Bouncer	British	gun boat	230	8	Rodney Lloyd, Lieut. Comr.
Flamer	British	Naval hospital	230		Attached to Melville
Iroquois	U. States	steam sloop	1000	6	R. L. Low
Janus	British	gun boat	230	40	In ordinary.
Maumee	U. S.	gun boat	506	5	W. B. Cushing, Lt. Comr.
Messance	British	Military hospital	2301		Hospital ship
Melville	British	Naval hospital			R. Pottinger, Dep. Insp. Gl.
Midge	British	gun boat	464	4	Rising
Princess Charlotte	British	receiving ship	2443	14	Oliver J. Jones, Commodore
Rideman	British	surveying ship	486	3	100 In ordinary.
Rinaldo	British	steamer	951	7	200 C. B. Robinson
Starling	British	gun boat	234	3	60 C. Crowdy, Lieut. Comr.
Weasel	British	gun boat	236	3	60 In ordinary.

CHINESE GUN-VESSELS IN CANTON WATERS.

Name.	Flag.	Reg.	Tons.	Com.	Commander.
An-Jan	Chinese	gun vessel	221	7	Godall (cruising in Gulf of Tonquin)
Chen-to	Chinese	gun vessel	221	7	Edwards
Ching-teing	Chinese	gun boat	221	7	Bessard
Chin-hai	Chinese	gun boat	221	7	Denise
Fei-long	Chinese	gun boat	221	7	Francis
Spy	Chinese	gun boat	221	7	Pointier
Sui-teing	Chinese	gun boat	221	7	Stewart (cruising in Gulf of de Longueville)
Tian-po	Chinese	gun boat	221	7	Stewart

HONGKONG, MACAO AND CANTON

RIVER STEAMERS.

Vessel	Flag.	Tons.	Captain.	Owners or Agents.
Dragon	British	117	Stephenson	P. & O. S. N. Co
ame, (110 h. power)	Do.	380		H. & W. Dock Company's Tug
Fire Dart	Do.	380		H., C. and M. Steam-boat Co
Kim Shan	Do.	456	Cary	H., C. & M. Steam-boat Co.
in Kiang	Do.	617	Thebaud	H., C. & M. Steam-boat Co.
Lutin	Do.	69		Acheong
Little Orphan	Do.	46	Benning	Union Dock Company's Tug.
Poyang	Do.	379		H., C. and M. Steam-boat Co.
Prince Albert	Do.	180		Q. Acheong
Sir J. Jeejeebhoy	Do.	101		Q. Acheong
Spek	Amer.	140	Wilson	Thomas Hunt & Co
park	Do.	150	Graves	Thomas Hunt & Co
White Cloud	British	280	Carrol	H., C. and M. Steam-boat Co